# Wrocław Weekly

Issue #21

06.01.2006 - 12.01.2006

> we are now online: www.WroclawWeekly.pl > info@wroclawweekly.pl

# InFocus

# Slavonic Traditions of Carols & Winter Songs

SATURDAY 07.01.2006 - 16:00 KLUB POD KOLUMNAMI (pl. Sw. Macieia

> Concert & Jam Session In programme:

// concert of poliphonical carols and winter songs (seldom heard and forgotten) from old archaic traditions of East

// habits connected with caroling and winter time

// caroling jam session Please come with texts of your favourite

carols or winter songs. Free Entrance. For more Info: The Foundation OVO for Culture & Education (www.ovo.prv.pl)

# *InTheatre*

# Współczesny (Contemporary) Theatre

(ul. Rzeźnicza 12, reservation: 358-89-22) MAŁY KOMINIARCZYK (THE LITTLE **SWEEP)** - Fri, Tue & Thu 11:00: Sat 14:00 GRY (GAMES) - Fri-Sun 19:00 PRZYTULENI (CHEEK TO CHEEK) - Thu 19:00

# Polski Theatre (1)

(ul. Zapolskiej 3, reservation: 316-07-80) WARIACJE BERNHARDOWSKIE (BERNHARD'S VARIATIONS) - Sun & Wed 19:00

# Polski Theatre (2)

(ul. Świdnicka 28, reservation: 316-07-52) MAŁE ZBRODNIE MAŁŻEŃSKIE (PART-NERS IN CRIME) - Fri 18:00; Sat 16:00; Sun 19:00

CHINY (CHINA) - Wed & Thu 19:00

#### Polski Theatre (3)

(pl. Orląt Lwowskich 20c, reservation:

341-29-54) PUSTYNIA (DIE WÜSTE) - Fri 18:00: Sun 19:00

NASZ CZŁOWIEK (OUR MAN) - Thu 19:00

#### Komedia Theatre

(pl. Teatralny 4, reservation: 316-07-78 thru -80)

RODZINA KERWOODÓW (TOM. DICK AND HARRY) - Fri 20:00: Sun 19:00

# Lalek Theatre

(pl. Teatralny 4, reservation: 344-76-77, 344-12-16)

PIEKNA I BESTIA (BEAUTY AND THE BEAST) - Fri 10:00: Sat 15:30: Sun & Tue 11:00

CZARODZIEJSKIE KRZESIWO (THE TIN-**DER-BOX)** - Wed & Thu 10:00 For adults:

SZKICE Z BECKETTA (SKETCHES FROM **BECKETT)** - Fri & Sat 19:00

# Pieśń Kozła Theatre

(ul. Purkyniego 1, contact: 342-71-10) KRONIKI - OBYCZAJ LAMENTACYJNY (CHRONICLES - A LAMENTATION) - Thu

# Concerts

# Friday 6th

WROCŁAW PHILHARMONIC CONCERT HALL (ul. Piłsudskie-

go 19) Festival Concert: Berlioz, Saint-Saëns, Ravel (Classical) - 19:00 RURA (ul. Łazienna 4) Brand New Acid Jazz - 20:30

#### Saturday 7th

POD KOLUMNAMI (pl. Sw. Macieja 21) Slavonic Traditions Of Carols & Winter Songs (Free entrance) - 16:00

WROCŁAW PHILHARMONIC CONCERT HALL Festival Concert: "Hungarian and

Gipsy Dances" (Classical) - 18:00 RURA Salsa (Free entrance) - 21:00

# Monday 9th

ŁYKEND (ul. Podwale 37/38) Mediageneracja (Free entrance) - 19:00

# Wednesday 11th

## WROCŁAW PHILHARMONIC CONCERT

HALL Young People's Concerts: "Hungarian and Gipsy Dances" (Classical) - 9:00 & 11:00

RURA Ondřej Smeykal (Jazz) - 20:30

#### Thursday 12th

ŁYKEND Buraky (Free entrance) - 20:00 RURA Mikołaj Trzaska Quartet (Jazz)

# *OnScreen*

## **HELIOS**

(Kazimierza Wielkiego 19a-21, reservation: 786-65-66)

THE CHRONICLES OF NARNIA: THE LION. THE WITCH & THE WARDROBE (USA)

Polish Dubbed: 9:15, 10:15, 12:00, 13:00, 14:45, 15:45, 17:30, 18:30, 20:15 Subtitled: 11:15, 14:00, 16:45, 19:30

JARHEAD (USA) 11:15, 13:30, 14:30, 15:45, 17:00, 18:00, 19:15, 20:30, 21:30 SAW II (USA) 11:15, 13:00, 14:45, 16:30, 18:15, 20:00

MANDERLAY (Denmark) 14:15, 18:45,

THE THREE BURIALS OF MELQUIADES ESTRADA (FR/USA) 19:00, 21:15

HOOLIGANS (USA) 17:00, 22:15 THE FAMILY STONE (USA) 16:45, 21:15 KING KONG (New Zealand/USA) 10:15. 13:45, 17:15, 20:45

**PRIME** (USA) - 21:30

# HARRY POTTER AND THE GOBLET OF

FIRE (UK/USA: Polish Dubbed) 11:15.

> This 4th installment of Harry Potter follows Harry and his friends to the ever darker path, but is this series ever going to have a happy moment? Just like in The English Patient (1996), Ralph Fiennes gets another role without face as Lord Voldemort.

Films for children (All Polish Dubbed): CHICKEN LITTLE (USA) 11:00, 12:45 THE PRINCESS AND THE PEA (USA) 10:45, 12:30

Special Screenina:

Monday 09.01 - 20:00 PRIDE AND PREJUDICE (UK. 2005)

# **ATOM**

(ul. Piłsudskiego 74, tel. 347-14-65) ODESSA ODESSA (FR/Israel) Fri, Sun-Wed 15:45: Sat 15:30: Thu 16:15

**VOKSNE MENNESKER (GROWN-UP PEO-**PLE / DARK HORSE) (Denmark/Island) Fri. Sun-Wed 17:30, 19:15: Sat 13:45, 19:00: Thu 18:00

BROKEN FLOWERS (USA) Fri, Sun-Wed 21:00; Sat 17:15

Special Screenings:

> Saturday 07.01 - 21:00 "Jan Sverák" JIZDA (CZ) 21:00 KOLJA (CZ) 22:30

> Thursday 12.01 - 20:00

"Aleksandr Sokurov"

OTETS I SYN (Holland/DE/RU/Italy) // Aleksandr Sokurov's 2003 follow-up to Русский ковчег (a.k.a. Russian Ark,

2002) finally sees the day in Poland.

## LALKA

(ul. Prusa 32, tel. 792-44-05) SÅ SOM I HIMMELEN (Sweden) Fri-Sun. Tue-Thu 16:00, 20:00: Mon 16:00 LA MARCHE DE L'EMPEREUR (USA/ FR) 18:15

Special Screening: "Film of Bygone Epoch"

Monday 09.01 - 20:00 > Please contact the cinema for further details

# LWOW

(ul. Hallera 15, tel. 793-50-78) OLIVER TWIST (UK) 16:00 THE CONSTANT GARDENER (USA/UK) 18:15 JESTEM (PL) 20:30

#### WARSZAWA

(ul. Piłsudskiego 64, tel. 792-43-83) BRODEUSES (FR) 16:30

TWO FOR THE MONEY (USA) 17:00, 19:30 BIN JIP (Vacant Houses) (S. Korea) 18:00 A HISTORY OF VIOLENCE (USA) 20:00 .....

# Museums



# ARCHITECTURE

ul. Bernardynska 5, tel. 344-82-78 "CARL JOHANN CHRISTIAN ZIMMER-**MANN (1831-1911)"** ( 27.10.05-7.01.06) "IWONA BUCZKOWSKA" (17.11.05-15.01.06)

## NATIONAL MUSEUM

pl. Powstancow Warszawy 5, tel. 372-51-50

#### see also

ANTHROPOLOGICAL

ul. Kuznicza 35, tel. 375-26-97 **ARCHAEOLOGICAL** 

ul. Cieszynskiego 9, tel. 347-16-99

**ARCHIDIOCESE** 

pl. Katedralny 16, tel. 327-11-78 **CEMETERY ART** 

ul. Slezna 37/39, tel. 791-59-04 **ETHNOGRAPHICAL** 

ul. Traugutta 111/113, tel. 342-12-67 GEOLOGICAL

ul. Cybulskiego 30, tel. 375-93-27 MINERALOGICAL

ul. Kuznicza 22. tel. 375-26-68 MILITARY

ul. Cieszynskiego 9, tel. 347-16-96 PANORAMA RACLAWICKA ul. Purkyniego 11, tel. 344-16-61

**POST & TELECOMMUNICATION** ul. Krasinskiego 1, tel. 343-67-65

TOWNSPEOPLE'S ART Ratusz, tel. 347-16-90/91

# Pubs

## Bezsenność

(ul. Ruska 51)

This club is divided into two parts: on the one hand, a music section where DJs and live concerts animate the evening, and, on the other hand, a chill-out section where you can enjoy a quiet time talking with your friends. Open everyday after 6pm.

#### Brama Oławska

(The subway "BramaOławska" under ul. Oławska, tel.78-000-16)

Located right next to Galeria Dominkanska, Brama Oławska offers the look & feel of a good traditional pub. Plays blues, oldies, latin, and chill-out. The staff speak English, German, Czech and more. Open after 6pm, closed on Sunday &

#### Mleczarnia

(ul. Włodkowica 5)

This cafe, located right next to the old synagogue "Under A White Stork," is filled with wooden decor, old picture frames and candle sticks as if time had not passed since its eternal "last century." By night, the timeless cafe turns into a lively pub for those who seek refuge from monotonous dance music. Free Wi-Fi hotspot. Open everyday at 10am.

# Hanami

(ul. Czysta 2/4, tel. 793-39-03)

A Japanese restaurant.

Best for vegans and business dinners. Not only sushi but also grilled fish and other Japanese dishes. A selection of Japanese beers and sake available. Open daily from 11:00 to 22:00.

# FindUsHere.

# **HOTEL TUMSKI**

Wyspa Słodowa 10 tel. 322-60-88 /99

e-mail: hotel@hotel-tumski.com.pl

# ART HOTEL

ul. Kiełbaśnicza 20 tel. 78-77-100 http://www.arthotel.pl

# **TOURIST INFORMATION CENTER**

Rvnek 14 tel. 344-31-11

http://www.itwroclaw.pl e-mail: info@itwroclaw.pl

## ZAMEK KLICZKÓW

Kliczków 8, 59-724 Osiecznica tel. (075) 73-40-700 thru 702 e-mail: zamek@kliczkow.com.pl http://www.kliczkow.com.pl

Media Partner:

Gig Ant Promotion (www.Gig-Ant.pl) Eklektik Session (www.Eklektik.art.pl)

We wish you a very happy new year! In 2006, we hope to have more contents with more details. If you like to get Wroclaw-Weekly in your emailbox every Friday, or if you are organizing an event and would like to tell others about it, please contact: info@WroclawWeekly.pl

